

现场 /

栖客 CHICTEL 举办品牌发布会
出品《最有情怀的白皮书》



p2

现场 /

海航酒店集团与NH 酒店集团宣
布成立中国合资公司

p3

交通 /

新西兰航空推出了
“食光新西兰”线上

互动游戏

p3



TRAVEL LINK DAILY 微信...

Travelink 旅业链接 Daily

Be part of our newsletter evolution. 04/06/2016 P1
信息发布/info@tlmchina.com
Be part of china tourism evolution. 广告合作/ad@tldchina.com

FERRARI PRADA DOLCE&GABBANA ETRO GUCCI VERSACE
ERMEGILDO ZEGNA MAXMARA ARMANI OFFICINE PANERAI
SALVATORE FERRAGAMO FENDI ROBERTO CAVALLI BULGARI BOTTEGA VENETA 环意

意大利时尚古国之旅

出发日期2016年5月1日·6月5日·7月17日 意大利，一个古老而时尚的国家!

【招募】加拿大 BC 省旅游局发布 2016 年度“BC 金牌线路规划师招募令”

4月5日，加拿大 BC 省旅游局携手加拿大航空公司发布了以户外旅行为主题的整合营销推广活动——“BC 金牌线路规划师招募令” (Follow Me to BC)。该活动面向全国旅行社从业者、户外机构、俱乐部和旅行达人，通过在线互动式的线路设计大赛，征集 BC 省户外旅行线路创意。最终将诞生 10 位“BC 金牌线路规划师”，赢得 BC 户外旅行大奖，将于今年 6 月亲赴 BC 省，体验 BC 省户外探索之旅。

“BC 金牌线路规划师招募令”是 BC 省旅游局“狂野走 BC”年度主题活动中的重要一环。2016 年 4 月 5 日至 5 月 13 日，参与者可登录网站 wildwithin.cn 了解详情并参加活动。

[点击查看全文](#)

第十二届中国出境旅游交易会 COTTM 2016 即将举行 邀您参加

第十二届中国出境旅游交易会 (COTTM 2016) 将于 2016 年 4 月 12-14 日在北京全国农业展览馆 (新馆) 举行。预计将有来自全球约 70 个旅游目的地国家 / 地区的 400 家资源供应商 / 服务商和 4500 位中国出境旅游从业者参与此展会。

[点击查看全文](#)

签证

日本副外相：正考虑对中国实行免签政策

近日，由环球网和中国公共外交协会联合组织的中国媒体名人代表团走进日本外务省，对话日本对华外交实权人物、日本外务副相木原诚二。

据环球网报道，为了发展中日战略互惠关系，除政治决策外，原还向代表团透露了一个重要信息，日本外务省正在考虑未来对中国人实行免签政策。虽然中日关系近年来面临困难，但近期有

了改善的迹象，日方希望加快推进同中方改善关系。

中国游客赴日本旅游日趋增长，今年日本政府已经制定了新的目标。木原表示，要让 2020 年赴日外国游客人数达到 4 千万人次，2030 年达到 6 千万人次。为实现这一目标，日本政府将考虑制定相关措施和政策，对更多国家免签将会是措施之一，这些国家中也包括中国。

如家 110 亿元并入首旅酒店 携程将成重要战略投资者

4月5日消息，首旅酒店集团昨日晚间公告称，对如家酒店的私有化购买交易已经以 110 亿元购入如家酒店集团 100% 的股权。交易完成后，如家酒店集团将成为首旅酒店的全资子公司。

本次交易完成后，首旅酒店认为，在完善产业布局，发挥交易协同效应方面有帮助。首旅酒店长期发展战略包括通过收购兼并和自己创建酒店品牌等形式，实施高、中、低端酒店品牌齐头并进发展的模式。

除此之外，首旅酒店认为，本次交易有利于首旅酒店与携程在线上、线下的长期战略合作。本次发行股份购买资产交易完成后，携程将成为首旅酒店的重要战略投资者之一。

[点击查看全文](#)

TLD 邀您参加第十二届 LPS 国际高端房产展开幕仪式

第十二届 LPS 国际高端房产展将于 4 月 22 日 - 4 月 24 日在北京举行。自 2010 年以来，LPS 国际高端房产展已成为中国奢华房产的展示平台，每年在北京，上海，广州举办三届

作为 LPS 的官方合作伙伴，TLD 邀请人员于 4 月 22 日上午 10 参加 LPS VIP 开幕仪式。LPS 国际高端房产展有着以下的特点：

1. 由于 LPS 国际高端房产所针对的人群是超级富豪 (高净值个人投资者)、CEO 和企业家、中国高端房地产行业核心人士等成功人士，所以 LPS 有着严格的邀请机制；
2. LPS 受到 150 多家国内外高端媒体及奢华品牌赞助，预计吸引各行业精英人群及高端买家 5500 人，为与会者提供丰富的资源及人脉；
3. 最重要的是，这些精英人士希望了解高端旅行行业，相信与他们的交流会为旅业业内人士带来全新的机遇。

由于此次活动对于职位要求较高，如果您是任职于旅游局、航空公司、高端旅行社等旅游行业，并且职位在经理级别或以上，请按以下方式报名参加此次活动：

Tel: 010-64301232-10

Email: fengshuang@tlmchina.com

报名需提供：公司名称，部门，职位，邮箱，手机



收到您的报名信息后，TLD 将协同主办方确认最终参加名单并会发放纸质邀请函 (左图为 2015 年邀请函)

[点击查看全文](#)

国航将开通深圳 - 法兰克福航线

3月30日，国航宣布计划于 2016 年 5 月 20 日开通深圳至法兰克福直飞航线。该航线将是国航在深圳开通的第一条国际直飞航线，而深圳也成为国航继北京、上海、成都、兰州、合肥、三亚后国航飞赴法兰克福的第七个国内通航点。

[点击查看具体航班信息](#)

THE EMPIRE STATE BUILDING EXPERIENCE
8AM TO 2AM



现场

栖客 CHICTEL 举办品牌发布会 出品《最有情怀的白皮书》

3月31日，上海小众旅游投资有限公司旗下，一个专注于精品酒店、民宿、微酒店等非标准住宿领域的综合服务平台——“栖客 CHICTEL”，在上海举行品牌发布会，会上同时发布了由小众旅游旗下《旅游情报》杂志与浩华顾问管理公司联合出品的《最有情怀的白皮书》。

现场首先发布民宿及精品酒店领域《最具情怀的白皮书》，作为该领域的首个专业调研白皮书具有里程碑式的意义。

发布会现场还邀请了国内三十多家精品酒店及民宿行业内的翘楚（包括杭州湖边邨酒店、莫干山西坡山乡度假、隐居集团、厦门乐雅无垠酒店、德懋堂等），与栖客一起来为来自业内数十家专业媒体分享了他们的故事。



▲ 上海小众旅游投资有限公司董事长、《旅游情报》杂志创始人——谢荣祥先生对栖客品牌进行全方位的阐述。

▲ 听民宿和精品酒店界重量级卡司的分享，更懂匠心与情怀背后的意义

能亲自出席栖客发布会现场的业内翘楚也纷纷用不同的方式表达了对栖客的支持，其中，松赞精品系列酒店创始人——白玛多吉先生，也用信函的形式表达了对栖客项目的期许——“做了15年的松赞，我亲身经历了精品酒店的发展，也看到了中国整个精品酒店行业的崛起。回想初心，我做松赞不是为了创造最好的精品酒店，只是想借助这个平台，通过文化的分享，能将有价值的思想和智慧分享给更多的人。然而我发现，在现在这个信息爆炸、虚实难辨的社会里，要让客人找到我们很不容易。所以栖客的出现是很有价值的，希望它解决的不仅仅是精品酒店面临的问题，更能充分的服务于所有热爱、关心和支持精品酒店的我们的客人们，充分拉近我们之间的关系，让我们实现直接、方便的沟通和交流。谢谢！”

据悉，栖客将于近期完成平台建设及技术对接，预计在今年5月底6月初左右上线与公众见面。目前，栖客的微信公众号已经正式启用，更多详情资讯请关注“栖客 CHICTEL”微信公众号：chictel。

[点击查看《最有情怀的白皮书》完整内容 >>](#)

韩国：旅行社兜售朝鲜旅游商品将不准代理韩签

4月5日，韩国《中央日报》报道称，韩国政府4日通报，对于向中国人销售朝鲜旅游商品的中国旅行社，将中断其代理申请韩国签证的业务。对于相关旅行社来说，暂停代办韩国签证意味着，以后想要组织赴韩旅游团会比较麻烦。

韩国驻沈阳总领事馆官网上，一份日期为3月25日的公告称，从4月18日起，东北三省（黑龙江、吉林、辽宁）52家旅行社，将被暂时停止韩国签证申请代办业务，驻沈阳总领事馆并未给出具体原因。

韩国《中央日报》援引总领事馆高层人士的话称，对代理签证申请的旅行社就非法滞留者发生比例等业务因素进行审查，选出了这些旅行社，将朝鲜旅游商品作为主要商品的旅行社大部分包括在内。

上述报道还援引另一名相关人士的话说，实际上这意味着让旅行社在韩国签证业务和朝鲜旅游商品中二选一。韩国驻青岛总领事馆相关人士表示，“虽然不能公开准确情况，但我们是根据上级机关的指示，引导辖区内旅行社停止募集前往朝鲜旅游的游客”。

日本拟放宽酒店建筑容积率限制 缓解酒店不足

据《读卖新闻》报道，日本政府国土交通省近日确立了一项放宽建筑容积率限制的方针，让业者在建设酒店时，可以相应地增加建筑层数和客房数量，以使得同样建筑面积的酒店可以接待更多的游客。

日本国土交通省将在今年夏天向日本各地方政府下达这一方针。报道称，随着访日外国游客的快速增长，东京大阪等大城市酒店不足的问题日益凸显，日本政府此举意在提升日本旅游接待能力。

旅游百事通携手众信 加强产品库打造

近日，旅游百事通正式宣布，与众信达成合作协议，就旅游百事通 TDS 系统与众信产品库的 API 对接完成测试，正式上线。包括出境游、国内游在内的优质产品，将藉由旅游百事通遍布全国 20 几个省市将近 5000 家门店，10 万个掌旅通微店，以及在线商城面向全国游客推送。这一合作将扩充旅游百事通产品库，为其引进更具竞争力的产品。

近两年来，旅游百事通为强化 O2O 战略，除了保证线下渠道的继续拓展之外，在线渠道也在进一步加强，以确保全渠道的战略部署。未来三个月，旅游百事通将全力搭建包含线下实体店、移动微店、旅游顾问微店、兼职销售平台以及游客分享平台在内的全渠道平台，进一步覆盖所有销售类型的使用者。

看好自由行市场 6人游上线非标准化 B2B 定制品牌

6人游旅行网旗下独立同业品牌——新定制（www.newdingzhi.com）近日上线。作为业内首家推出以非标准化需求为导向的 B2B《订单管理系统》，上线2周来已经与近3000家门店达成合作。

据6人游旅行网 CEO 贾建强介绍，新定制《订单管理系统》，主要有两大核心功能，一个是定制需求为导向的定制中心；一个是专门为同业开发的跟单工具，即用户追踪系统，通过标准化的流程把自己的用户信息系统的管理起来。

[点击查看全文](#)

Want to know the most important facts and trends in China outbound tourism market every month?



SIGN UP FOR CHINA TOURISM INTELLIGENCE REPORT!

TWO-MONTH FREE TRIAL



ONTARIO CANADA 加拿大 安大略省旅游局



2016家家乐享·安大略 加拿大安大略省旅游局 年度主题发布会成功举办

多元化的旅游资源
缤纷多彩的安省亲子游、游学游
从“自然大冒险”到“都市万花筒”
从“动物集结号”到“博学小天才”
从“田园变形记”到“冰雪童话季”

欲获取更多信息
请浏览加拿大安大略省旅游局中文官网

www.ontariotravel.cn

更多精彩 点击查看

海航酒店集团与 NH 酒店集团宣布成立中国合资公司

3月30日，海航酒店集团与 NH 酒店集团正式宣布中国合资公司成立，同时发布了其中文品牌名称“诺翰”以及未来5年的中国酒店发展计划，包括2家年内即将开业的 NH 品牌酒店。

2014年9月，作为中国-西班牙双边贸易战略合作的重要组成部分，在中国国务院总理李克强以及西班牙首相拉霍伊的见证下，海航酒店集团与 NH 酒店集团签订了成立合资公司的合作框架协议。2015年，海航酒店集团与 NH 酒店集团完成出资并在位于北京市朝阳区商务核心区的海南航空大厦 A 座成立合资公司（北京海航纽华酒店管理有限公司）办公室，主要负责在中国市场发展运营 NH 酒店集团旗下品牌酒店。

合资公司将与海航集团业主或第三方业主合作，在中国市场大力发展集团旗下的中端品牌 NH Hotels（诺翰酒店）及高端品牌 NH Collection（诺翰精选酒店），并致力于在2020年发展120到150家酒店。

海航酒店集团董事长白海波表示：“合资公司的成立，标志着海航酒店集团的业务范围逐渐扩大，同时与自有高端品牌唐拉雅秀形成覆盖中端、中端及高端的品牌架构，完善品牌布局，对海航酒店集团国际化发展进程具有里程碑意义。海航酒店集团将充分利用 NH 酒店集团在世界市场的丰富经验以及高品牌知名度，与海航现有优势资源进行互动和协作，并通过双方会员体系的合作，为中国出境游客带来更多高品质住宿服务。”



NH 酒店集团首席执行官 Federico J. González Tejera 先生（左图）说：“中国作为世界第二大经济体，是国际酒店品牌及本土酒店品牌发展最快的市场。中国中产阶级人口的爆发式增长将是世界旅游市场增长的关键驱动力。NH 酒店集团将充分利用中国市场的这一发展优势作为其全球战略计划的重要组成部分。”

首批已签约的三亚凤凰国际机场诺翰酒店及海口美兰国际机场诺翰酒店，目前正在紧张的建造中，预计将在2016年下半年盛大开业。三亚凤凰国际机场诺翰酒店规划客房334间，海口美兰国际机场诺翰酒店规划客房1001间，该酒店将是诺翰品牌全球最大酒店。合资公司今年将持续在中国发展近10到20家新酒店，已经在中国一二线城市进行新项目的拓展。



NH 酒店集团中国区执行董事兼合资公司首席执行官马健龙先生（左图）说道，“我们非常感谢我们的股东及投资者，而且我们迫不及待地想要开展在中国的业务。为了让 NH 品牌在中国更好的发展，实现 NH 酒店集团的发展愿景，融入海航大家庭，我们做了精心的准备，为品牌在中国市场的推广及发展打下坚实基础。”

新西兰航空推出了“食光新西兰”线上互动游戏

近日，新西兰航空推出了“食光新西兰”线上互动游戏。立刻关注新西兰航空官方微信账号：新西兰航空，参与线上互动游戏，跟随《XFun 吃货俱乐部》的脚步，探索不同城市的美食坐标

根据游戏提示填写个人信息并成功提交，即可参与幸运抽奖。除了赢取旅行杂志、定制围裙和 XFun 吃货俱乐部人气主持签名飞机模型之外，还有新西兰航空双人往返机票大奖加上新西兰顶级人气餐厅 Sugar Club 的千元美食抵用券。

除此之外，即日起至4月11日，在新西兰航空官网购买4月1日至7月12日或8月13日至9月22日期间由上海始发前往奥克兰、基督城、皇后镇和惠灵顿等20个新西兰目的地机票，可以享受到低至五折的优惠。

[点击查看全文](#)

迪拜机场将向每位旅客收取9.5美元服务费

据《美联社》报道，迪拜王储哈姆丹·本·穆罕默德·本·拉希德·阿勒马克图姆已批准向从迪拜国际机场离开的所有乘客收取一笔新的机场费，该收费将用于机场的改扩建项目。

哈姆丹是在3月30日宣布这一新的收费消息的。他表示，对于自3月1日起预订的在6月30日之后离港的航班，所有从迪拜机场离开的乘客，包括大多数在这里中转的乘客，都将要支付一笔35迪拉姆（9.5美元）的服务费。

哈姆丹称该费用将用于一些改扩建项目，如迪拜机场新的 D 中央大厅、机场2号航站楼的扩建以及1号航站楼的翻新。

歌诗达亚洲将为中国市场量身订购两艘全新邮轮

歌诗达亚洲宣布将为中国市场量身订购两艘全新邮轮，由意大利芬坎蒂尼船厂承建。每艘邮轮吨位为13.55万吨，可承载约4200名乘客，将于2019及2020年加入歌诗达邮轮亚洲舰队。

歌诗达亚洲此番订购两艘邮轮的计划是嘉年华集团与芬坎蒂尼集团签署的合作协议的一部分，其合作备忘录于2015年签署，计划在2020年前共订购五艘邮轮，由芬坎蒂尼集团位于意大利蒙法尔科内及马格拉的船厂承建。

世界邮轮网首家线下体验中心落户西安

4月2日，世界邮轮网全国第一家线下体验中心正式落户西安。据了解，世界邮轮网线下体验中心集邮轮旅游互动体验、现场邮轮专家接待咨询、报名下单、送交签证材料等功能于一体，并将通过VR技术将只有在豪华邮轮船上能够感受到的体验带到老百姓的身边，为邮轮旅游线上、线下的融合带来新模式。

据了解，此次体验中心选址大唐西市商圈的时尚生活馆一楼。5月开始，世界邮轮网将在西安、银川、沈阳、太原、新疆等地的中高端商场陆续开幕体验中心，预计2017年将全国落成150家，形成覆盖全国的线下体验中心网络。

世界邮轮网是国内首家对接全球邮轮公司船票数据的平台，也是一家可以做到船只甲板图实时展现舱房余舱量及位置、实时船票价格查询及实时在线预订下单。



www.lps-china.com

LPS | 2016北京国际高端房产盛会

luxury properties showcase

BEIJING

2016年4月22日至24日，北京万达索菲特大饭店
April 22nd - 24th, SOFTEL WANDA BEIJING
Exhibit Now at LPS Beijing 2016
即刻参展2016LPS北京国际高端房产盛会

- 汇聚5000名中国乃至国际目标VIP投资者
- LPS是您发展中国市场不容错过的最佳平台
- 北京市中心五星酒店奢华氛围之独家尊享活动
- 逾110家高端参展商为您解析国际房产投资动态
- Over 5000 targeted VIP investors
- An invitation-only event in the heart of Beijing
- Perfect platform to develop your Chinese Market
- 110+ international exhibitors from over 35 countries



浸在“酒精和咖啡因”里的城市波尔图

去年，土耳其航空开通了从伊斯坦布尔直飞葡萄牙北部城市波尔图的航线，于是，小编参加了由葡萄牙旅游局组织的赴葡考察团。如果你是做欧洲产品的行家，又或者你恰巧正计划想做一些高端定制产品，那么，请看这篇讲述关于波尔图的旅行故事……

景点推荐

桑德曼酒窖：品尝液体宝石

由于波尔图是紧邻杜罗河谷，所以，如果你没有时间去杜罗河谷，也可以在波尔图市区内找到一些大品牌的酒窖，例如：桑德曼酒窖。在这里，不仅可以品尝到桑德曼的几款经典波特酒，参观具有百年历史的传统酒窖，还有各种有趣的周边产品可以选购，深度了解波特酒的文化 and 历史。

杜罗河游船：感受葡萄牙的过去

波尔图人对于杜罗河的情感，应该就如同上海人对于黄浦江一样，那是一条孕育了一代又一代人成长的母亲河。在一个小时的游览中，耳机里传来悠扬的法朵和中文介绍，时不时看到渔民劳作、古老的桥梁、远处的教堂、河上的鸥鸟。让人真实地感受到，这条河流承载的不仅是生存，更是生活。



莱罗书店‘LELLO’：这就是生活着的波尔图

莱罗书店，位于老狮子广场，被评为“世界遗产”，“2013年 Lonely Planet 全球十大最美书店之一”，这些头衔已经让人不得不去造访了。

走进书店，很难有人将注意力放在书上，因为：新哥特式风格的书架、精美的雕刻扶梯、五彩玻璃的天窗，优美的弧度和线条和繁复精致的雕刻，美得令人窒息。事实上，《哈利波特》的作者 J.K 罗琳 (J.K Rowling) 在波尔图居住时就经常来此构思写作，所以你也可能找到那些在《哈利波特》里似曾相识的场景。



点击下载，葡萄牙一地 相关行程和图片

现在流行说“唯有美食和爱情不可辜负”，可现实生活中大家都知道，都市人唯有酒精和咖啡因才是生活的灵药。如果你也同意我的说法，那么波尔图是一座你不能够错过的城市。

波尔图是葡萄牙的第二大城市，所以，作为中国人，在杜罗河边的餐厅和咖啡馆我们终于嗅到了非常熟悉的旅游城市和景点的气味。但这并不是商业气息，而是全球游客为此地带来的文化大融合。

波尔图市内行程推荐

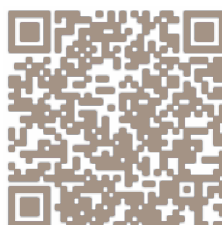
- 10:00am：参观 Casa da Música 现代艺术馆
- 11:30am：杜罗河游船
- 01:00pm：在杜罗河边 Fish Fixe 餐厅享用午餐，品尝著名鱼料理。
- 03:00pm：参观桑德曼港酒窖，品尝波特酒。
- 04:00pm：跟着导游步行市区游览。
- 08:00pm：在书餐厅享用晚餐(Book Restaurant)，餐厅的前身是一家书店，是该城镇历史最为悠久、最具代表性的建筑之一。

如何抵达

中国口岸出发，可以选择阿联酋航空 / 土耳其航空 / 卡塔尔航空 / 英国航空 / 汉莎航空等中转至里斯本。其中，土耳其航空现已开通了伊斯坦布尔直飞波尔图航班。



注册学习葡萄牙旅业在线培训课程，请扫描以下二维码



葡萄牙旅游局联系方式
北京：010 - 64362044
上海：021 - 63856696

更多详情可浏览：
www.visitportugal.com